

[asines562](#)

Tiene perdido la cabeza.

Tiene perdido la cabeza
Have.3SG lost the head
'She/he has lost her/his mind.'

(NGLE: §28.16l)

Descripción gramatical
Caracterización básica:

Perífrasis "tener + participio", en la que "tener" se acerca a los verbos auxiliares de los tiempos compuestos.

Bibliografía:

[«Anomalías en la concordancia del nombre en el español de la ciudad de México»](#)

Ontología:

verbo, perífrasis verbal de participio

discordancia

gramaticalización

Comentarios

Comentarios:

"[...] pueden distinguirse dos variantes de la perífrasis «*tener* + participio». En la primera, restringida a ámbitos dialectales, no se obtiene la concordancia de género y número [...]. En el español popular hablado en Asturias y otras áreas del occidente peninsular español se emplean expresiones como *Hoy no tengo visto a la moza en todo el día* o *Tiene perdido la cabeza*. Usos muy similares a estos, en los que *tener* se acerca a los auxiliares de los tiempos compuestos, se han registrado ocasionalmente en el español popular yucateco: *Tengo hecho algunas cosas*. En la segunda variante de la perífrasis, común al español general, la concordancia es siempre forzosa [...]. [...] en la primera variante (muy restringida en su distribución geográfica [...], y similar a la pauta sintáctica del portugués), «*tener* + participio» se admite en los verbos intransitivos (*No tengo ido al mercado*; *Estos días tengo dormido poco*), mientras que en la segunda solo se aceptan los transitivos." NGLE: §28.16l)

ID

Autor:

Anna Pineda

Fecha:

Lunes, 1 Febrero, 2016

Distribución

Dialecto:

- Americano>México
- Europeo>Área occidental
- Europeo>Área occidental>Asturias

Comentarios:

"En el español popular hablado en Asturias y otras áreas del occidente peninsular español [...] se han registrado ocasionalmente en el español popular yucateco [...]."

Registro:

Coloquial o popular